

## Veranstaltungskalender

30.06.2021	AVS Klausen - Jahreshauptversammlung
02.07.2021	ASV Latzfons - Mitgliederversammlung
04.07.2021	FF Garn – Kirchtage und Feuerwehrtage
07.07.2021	Bäuerlichen Senioren - Sommerausflug

**27. Juni 2021 – 31. Jg. – Nr. 13**

## **Busverbindung – Tinnetal im Sommer**

Jeweils dienstags:

Start:                   um 8.00 Uhr in Latzfons  
                              um 8.10 Uhr Mühlele  
                              um 8.20 Uhr Klausen  
Rückfahrt:           um 11.00 Uhr in Klausen  
                              um 11.10 Mühlele  
                              um 11.20 Uhr in Latzfons

Bei Bedarf auch Pardell und zur Blutabnahme zum Sprengel.  
Weitere Infos bei Taxi Roat Tel. 333 7966716

## **Latzfons – Wanderbus im Sommer**

### **Sommerwanderbus Latzfons – Kühhof:**

Mittwoch und Freitag

Abfahrt:           9.00 Uhr

Rückfahrt:       16.30 Uhr

Ticket:            3,50 € Einzelfahrt pro Person  
                      7,00 € Hin und Retour pro Person

### **Sommerwanderbus Latzfons – Kaseregg:**

Mittwoch und Freitag

Abfahrt:           9.00 Uhr

Rückfahrt:       16.30 Uhr

Ticket:            4,00 € Einzelfahrt pro Person  
                      8,00 € Hin und Retour pro Person

**Die Fahrt mit dem Bus muss unbedingt innerhalb 18.00 Uhr des  
Vortages beim Tourismusverein angemeldet werden!**

**Tel. 0472 847424**

## Südtirol radelt

Auch heuer findet wieder der Fahrradwettbewerb "Südtirol radelt" statt und es kann auch für die Gemeinde Klausen gesammelt werden. Einfach auf [www.suedtirolradelt.bz.it](http://www.suedtirolradelt.bz.it) anmelden und losstarten. Es würde uns freuen, wenn auch heuer wieder viele Fleißige "in die Pedale treten" und fleißig Kilometer sammeln würden. Die Umwelt und die Gesundheit wird es euch danken.

## Freiwillige für Landeszivildienst 2021

Die Sozialdienste der Bezirksgemeinschaft Eisacktal suchen **ab sofort** für den Landeszivildienst freiwillige Frauen und Männer im Alter von 18 bis 28 Jahren. Die Ansuchen können **ab sofort bis 19.08.2021** abgegeben werden.

Die Bewerbung für den freiwilligen Zivildienst gilt für die Dauer von 8 Monaten, wobei eine Verlängerung für weitere 4 Monate möglich ist.

**Beginn des Dienstes: 01.10.2021**

Die Einsatzbereiche in den Sozialdiensten sind vielfältig. Zivildienstleistende unterstützen die Arbeit

- mit Menschen mit Behinderung,
- Menschen mit psychischer Krankheit oder Suchtproblemen
- mit Senioren
- mit Frauen

Für ihren Einsatz erhalten Zivildienstleistende ein monatliches Entgelt von 450,00 Euro, wobei ein Anrecht auf 20 Tage Freistellungen besteht. Der freiwillige Landeszivildienst kann als Praktikumszeit oder in Form von Credits im Falle eines späteren einschlägigen universitären Studiums anerkannt werden.

Kontakt, Information und Anmeldung in der Direktion der Sozialdienste unter der Nummer 0472 820536 oder E-Mail: [dirsoz.brixen@bzgeis.org](mailto:dirsoz.brixen@bzgeis.org)

# ASV Latzfons – Mitgliederversammlung

Am **Freitag, den 2. Juli 2021 um 20:00 Uhr** findet im **Vereinshaus von Latzfons** die **Ordentliche Mitgliederversammlung 2021** unter Einhaltung der geltenden COVID19-Sicherheitsbestimmungen statt.

## **Tagesordnung:**

1. Begrüßung und Eröffnung durch den Präsidenten Sepp Oberrauch
2. Genehmigung des Protokolls der Mitgliederversammlung vom 17.10.2020
3. Kassabericht 2020: Stellungnahme der Kassarevisoren; Genehmigung und Abschlussrechnung; Entlastung der Kassierin
4. Kurzberichte der Sektionen
5. Kurzbericht des Präsidenten
6. Neuwahlen des Hauptausschusses, der Rechnungsrevisoren und des Schiedsgerichtes
7. Grußworte der Ehrengäste
8. Allfälliges

Einen herzlichen Dank allen Sportlerinnen, Sportlern, Sponsoren, Freunden und Gönnern sowie an die politischen Vertreter für die Unterstützung und ihren Einsatz zum Wohle des Vereins.

Ich lade alle Mitglieder und Ehrenmitglieder des Vereins, Ehrengäste sowie Sponsoren herzlich zur Jahresvollversammlung ein und freue mich auf Ihr Kommen!

Mit sportlichen Grüßen  
Sepp Oberrauch

## **Bäuerlichen Senioren – Sommerausflug**

Es freut uns nach langer Wartezeit, alle bäuerlichen Senioren aus Gufidaun, Grießbruck, Laitach, Pardell, Verdings und Latzfons, zu unserem Sommerausflug am **Mittwoch den 07. Juli 2021** nach Steineben/ Latzfons herzlich einzuladen.

Um 9.00 Uhr treffen wir uns bei der Bushaltestelle „Gfoda“ in Latzfons, wo wir mit Privatautos oder Taxi Roat zum Ziel gelangen werden. Wer möchte kann vom Lerchbach aus zu Fuß gehen.

Zum Aperitiv und Mittagessen bewirten uns Traudi und Team. Mit einem Spaziergang, oder an Karterle werden wir den Nachmittag verbringen. Der Verein lädt alle zu Kaffee und Kuchen ein.

Wir hoffen auf einen geselligen gemütlichen Tag und das viele der Einladung folgen.

Anmeldung: bis 06. Juli 2021 bei  
Barbara Meraner      Tel. 0472 545048  
Steinacher Luis      Tel. 0472 855474  
Mantinger Karl      Tel. 0472 847384

Der Ausschuss der Bauernsenioren

## **Ärzte - Abwesenheit**

Dr. Martin Braun ist vom 28.06.2021 bis zum 02.07.2021 abwesend und wird durch Dr. Gottfried Braun vertreten.  
Tel. 0472 840150 oder 348 4403164

**FF Garn – Kirchttag und Feuerwehrfest**

**KIRCHTAG UND  
FEUERWEHRFEST**

**IN GARN  
BEI FELDTHURNS**

**FESTBETRIEB AB 11.30 UHR**

**FÜR GUTE STIMMUNG &  
VERPFLEGUNG WIRD GESORGT**

**WIR FREUEN UNS AUF EUCH!**

**04. JULI 2021**

## AVS Klausen – Jahreshauptversammlung

am **Mittwoch, den 30. Juni 2021** findet um **20.00 Uhr** die diesjährige Jahreshauptversammlung in zweiter Einberufung statt. Aufgrund der aktuellen COVID-Situation findet die Mitgliederversammlung heuer in sehr reduzierter Form und als Videokonferenz statt! Die Teilnahme an der Online-Versammlung erfolgt über untenstehenden Link zur Registrierung mit Angabe der eigenen Mitgliedsnummer:

[https://zoom.us/meeting/register/tJ0pcOCqrj4iG9EuTymPmjVDxH1vsH1kB8\\_x](https://zoom.us/join/zoom/register/tJ0pcOCqrj4iG9EuTymPmjVDxH1vsH1kB8_x)

Nach der Registrierung erhält jedes Mitglied eine E-Mail mit dem Zugangslink zur Mitgliederversammlung (bitte 5 Minuten vorher anmelden!). Achtung: Mit jedem Zugang hat man nur 1 Stimme bei der Genehmigung des Jahresabschlusses. Jedes Mitglied, das seine persönliche Stimme abgeben möchte, muss sich selbst mit einem Gerät anmelden und teilnehmen.

Wer diese Mitteilung nicht bereits schon via E-Mail erhalten hat, kann uns unter [klausen@alpenverein.it](mailto:klausen@alpenverein.it) seine E-Mail-Adresse zukommen lassen. Der oben genannte link für die Anmeldung und Registrierung wir dann umgehend zugesandt.

Tagesordnung:

1. Begrüßung durch den 1. Vorstand
2. Kassabericht und Bericht der Kassarevisoren
3. Bericht der Rechnungsrevisoren + Entlastung des Schatzmeisters
4. Kooptierung neue Ausschussmitglieder
5. Allfälliges

Einzahlung Mitgliedsbeitrag für Jahr 2021:

- A.) Der Einzahlungsschein (freccia) wurde bei der Zusendung des Mitgliedsausweises beigelegt; bitte unbedingt dieses Formular für die Zahlung in der Bank mitnehmen, damit die Abbuchung vom Konto erfolgen kann.
- B.) Der Mitgliedsbeitrag sollte gleich eingezahlt werden, damit die Versicherung nicht unterbrochen wird.

Der Vorstand des AVS Klausen Ossi Deporta

## Spendenaufruf – Latzfonser Kreuz

Oberhalb von Latzfons, am sonnigen Südhang des Berges Ritzlar in den Sarntaler Alpen, steht das schlichte, weithin sichtbare neugotische Kirchlein vom LATZFONSER KREUZ mit seinem spitzen Turm, oft auch „Heilig Kreuz auf Ritzlar“ genannt. Mit seiner Höhenlage von 2305 m kann wohl als der höchstgelegenste Wallfahrtsort Tirols und als einer der Höchsten Europas angesehen werden.

Ein Gebäude auf dieser Höhe ist natürlich extremen Witterungseinflüssen ausgesetzt und muss laufend renoviert werden. Die Erneuerung des Kirchendaches, aber auch Ausbesserungsarbeiten an den Innen- und Außenmauern müssen im heurigen Sommer durchgeführt werden. Die Kosten belaufen sich auf runde 50.000 € und können mit unseren bescheidenen Geldmitteln, trotz Beitrag des Denkmalamtes, nicht gestemmt werden.

Und so bitten wir Sie, liebe Leserinnen und Leser, liebe Freunde und Gönner/innen des Kirchleins zum „LATZFONSER KREUZ auf Ritzlar“ um Ihre finanzielle Unterstützung.

Für evtl. Rückfragen stehen wir unter Tel. 380 7908256 (Robert) oder Tel. 347 0819496 (Bartl) zur Verfügung.

Durch den KAUF VON DACHSCHINDELN (symbolisch) zum Betrag von 25,00 € pro Schindel können Sie unser Vorhaben unterstützen.

- a) auf das Pfarreikonto bei der Volksbank Latzfons,  
IBAN-NR. IT94 H058 5659 1200 0857 1464 347, einzahlen,
- b) bei einer Sprechstunde im Widum abgeben.

Bitte geben Sie dabei unbedingt Ihren Tauf- und Familiennamen an, sowie Ihre genaue Adresse. Als kleine Anerkennung werden wir Ihnen nämlich eine DANKESURKUNDE für Ihre Spende zusenden.

- c) Sie haben aber auch die Möglichkeit, Ihren persönlichen Spendenbeitrag anonym im bereitstehenden Modell des Kreuzkirchleins in der Latzfonser Pfarrkirche einzuwerfen.

Jeder noch so kleine Beitrag ist wichtig und wertvoll.

Vergelt`s Gott



Auf dieser Urkunde finden Sie einen „QR-Code“, der Ihnen in einem Kurzfilm Interessantes zum Latzfonsler Kreuz erzählt.

## Broschüre Tierschutz – Tierärztekammer BZ

Tierschutz geht uns alle an. Tiere haben keine eigene Stimme, um auf Missstände beim Umgang mit ihnen aufmerksam zu machen.

Die Tierärztekammer Bozen sieht es deshalb als ihre Aufgabe und Pflicht, die Südtiroler Bevölkerung zu informieren und aufzuklären. Aus eigenen Mittel finanziert, hat die Tierärztekammer Bozen jetzt eine 24-Seiten-starke Informationsbroschüre realisiert.

Alle Tierarten, Kleintiere, Nutztiere, Wildtiere und Exoten, erhalten eine eigene Rubrik, wo gezielt auf die spezifischen Problematiken eingegangen wird. Autoren der breitgefächerten Themen sind die Experten selbst, zum überwiegenden Teil Tierärztinnen und Tierärzte. Alle Berichte eint aber der gemeinsame Nenner: **TIERSCHUTZ**.

Die Broschüre wird für alle Bürgerinnen und Bürger **zur freien Entnahme** in den Rathäusern und Gemeindestuben aller 116 Südtiroler Gemeinden aufliegen.

Der Erscheinungstermin ist der **WELTTIERSCHUTZTAG (4. Oktober)**, der 2021 auf einen Montag fällt. Ab diesem Zeitpunkt wird es möglich sein, sich unentgeltlich ein Heft zu holen, solange der Vorrat reicht.

## Gratulation zum Geburtstag

Datum	Geburtstagskind	Alter
03.07.	Josef Hasler, Blabacher	72
04.07.	Maria Fink Gamper, Schuster auf der Thinne	89
05.07.	Maria Langgartner Kerschbaumer, Lahner	92
05.07.	Heinrich Weißensteiner, Verdings	82
05.07.	Magdalena Steiner Obrist, St. Michael	77
07.07.	Jakob Schrott, Mühlbach	85
07.07.	Abraham Winkler, St. Michael	76
07.07.	Regina Zita Sotriffer, Garn	70
08.07.	Anton Winkler, Zeindler	77
09.07.	Johann Torggler, Moar zu Viersch	78
10.07.	Albrecht Fink, Waldegger	88

# AVS Klausen - Pöbnecker Klettersteig

**Pöbnecker Klettersteig - Piz Selva (2941m)  
am Sonntag, 04.07.2021**

Abfahrt:	<b>Vom Marktplatz in Klausen am Sonntag, 04.07.2021 um 07.00 Uhr</b>
Gehzeit:	Aufstieg gesamt ca. 4 Std. - 1000hm Abstieg ca. 3,5 Std. – 1000hm
Ausrüstung:	Komplette Klettersteigausrüstung mit Klettersteigset, Gurt und Helm, gute Bergschuhe evtl. Handschuhe und Gamaschen (einzelne Schneefelder) Essen und Trinken aus dem Rucksack
Schwierigkeitsgrad:	C/D - Gute Kondition, Klettersteigerfahrung und absolut sicheres Gehen im alpinen Gelände sind Voraussetzung!
Anmeldung:	Beim Tourenleiter bis spätestens Freitag, 02.07.2021, Tel. 329 1382752 Klaus <b>Die maximale Teilnehmerzahl ist auf 12 Personen limitiert!</b>
Tourenführer:	Sepp Rabanser, Brunner Matthias und Klaus Rabensteiner
Rückkehr:	gegen 18.00Uhr in Klausen
Fahrt:	Wir fahren mit Privat Autos und die Spesen werden jeweils pro Auto aufgeteilt.

Auf schönes Wetter und eine zahlreiche Teilnahme freuen sich die Tourenführer des AVS Klausen.

# Tourismusgenossenschaft

## Lichtblicke für den Tourismus

Das touristische Jahr 2020 war sehr schwierig, so wie auch der komplette Ausfall der Wintersaison 2020/21. Die Tourismusgenossenschaft Klausen, Barbian, Feldthurns, Villanders hat bei ihrer Vollversammlung kürzlich nochmal auf das Tourismusjahr 2020 geblickt.

Bei den Nächtigungen gab es 2020 ein Minus von 41,85 %. Der prozentmäßige Anteil an italienischen Gästen ist aber von 17 % (2019) auf 27 % (2020) angestiegen, da durch Reiserestriktionen sowie der starken Reduzierung der Flüge, Gäste aus näheren Radien zu uns kamen. Die Ferienregion kann vor allem mit authentischen Angeboten vor Ort punkten, aufbauend auf den Kernsäulen Naturgenuss, Kulinarik sowie Kunst & Kultur. Die weitläufige Naturlandschaft ist vor allem in Coronazeiten ein Pluspunkt, wo beispielsweise große Städte zu den Verlierer der Tourismusbranche zählen.

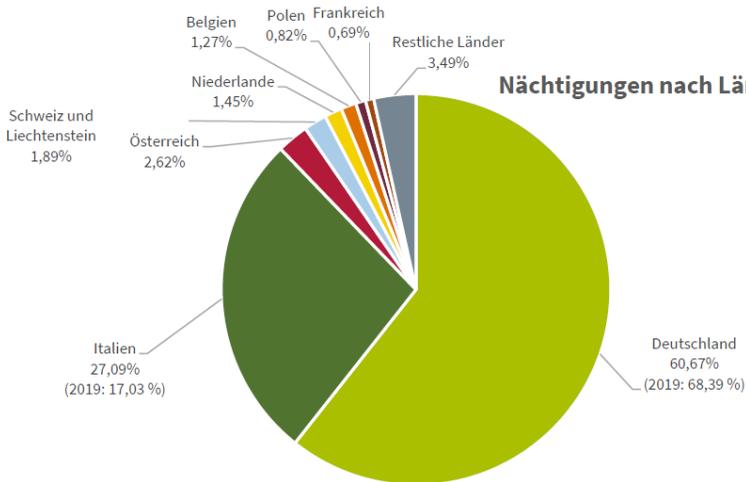
Der Tourismus und seine Hebelwirkung sind vor allem in der Krise für jeden spürbar. Als Tourismusorganisation möchte man daher in Zukunft noch intensiver mit allen anderen Branchen zusammenrücken, um so das pulsierende Herz im Lebensraum zu sein und lokale Kreisläufe gezielter zu fördern.

Die Zahlen von 2020 sind nicht erfreulich, aber die gesamte Branche blickt positiv in die Zukunft. Diese herausfordernde Zeit soll genutzt werden um Aktivitäten zu überdenken und neue Strategien zu entwickeln, um so die Ferienregion zu einer attraktiven und begehrten Destination für Einheimische und Gäste zu gestalten.

## Nächtigungen im Jahresverlauf 2018 - 2020



## Nächtigungen nach Länder 2020



### Sonya Hofers ganz eigener Zugang zu den Dolomiten

Feinste Abstufungen von  
Erdfarben, gedämpfte  
Weißnuancen und zartes  
Hellblau. Die Künstlerin Sonya

Hofer – eine Meisterin im Umgang mit intensiven Farben – schlägt mit dieser gedämpften Farbpalette einen neuen Weg ein und hat aus Freude am Experimentieren eine neue Technik für sich entdeckt. Sie modelliert Muscheln, Schalen, Berge und Landschaften aus Ton.

# SONYA HOFER

### Das plastische Bild Il dipinto tridimensionale

Begonnen hat alles in den Dolomiten. Schroffe und zerklüftete Felsen, markante Bergspitzen und der Wechsel von Licht und Schatten. Sonya Hofer haben die Dolomiten zunächst zum Gestalten von überdimensionalen Muscheln und Schnecken inspiriert. Als Fossilien sind sie noch heute vereinzelt in den Bergen zu finden. Sie sind Spuren von Lebewesen, die vor Millionen von Jahren in den Bergen, damals von riesigen Meeresflächen bedeckt, lebten.

**Eröffnung:** Freitag 25.06.2021 um 17 Uhr

**Dauer der Ausstellung:** 26.06.2021 – 21.08.2021

**Öffnungszeiten:** Di-Sa 9.30-12.00, 15.30-18.00 Uhr  
Sonntag und Montag geschlossen

## Stellenangebote

- Tischlerei Gampenrieder, Ritten sucht zur Verstärkung des Teams Tischler für Werkstatt und Montagearbeiten. Weitere Infos und Bewerbung bei [patrick@gampenrieder.com](mailto:patrick@gampenrieder.com), Tel. 334 7571084 oder auf [www.gampenrieder.com](http://www.gampenrieder.com)

## Kleinanzeiger

- Brennholz zu verschenken an Selbstabholer in Latzfons Ried  
Tel. 320 0393755
- Gute Winterreifen 185/65 R15 88H abzugeben  
Tel 334 2498546



*Für diese Ausgabe sind Walter Thaler und Marianna Hofer verantwortlich. Die nächste Ausgabe erscheint am **11. Juli 2021** und wird von Siglinde Kerschbaumer (0472 545190) und Maria Torggler (0472 855037) gestaltet. Abgabetermin: Mittwoch, 07. Juli 2021. Beiträge können bei Josef Moosmayr (Despar) abgegeben oder an die E-Mail [echo@latzfons.it](mailto:echo@latzfons.it) gesendet werden. Das Echo ist im Internet unter [www.latzfons.it](http://www.latzfons.it) oder [www.klausen.eu](http://www.klausen.eu) online verfügbar.*





# Platz für Nähe.

**Zum Beispiel in deiner Bank.**

Und was ist dir wichtig?  
Reden wir drüber.

Nähe bedeutet für uns in vielen Orten Südtirols vertreten und auch menschlich nah zu sein. Dazu gehören kundenfreundliche Öffnungszeiten, Verständnis für individuelle Situationen und die Unterstützung der örtlichen Gemeinschaft. Reden wir drüber. [www.raiffeisen.it](http://www.raiffeisen.it)



**Raiffeisen**  
Meine Bank